



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 23. Dezember 2003 (06.01)  
(OR. en)**

**16378/03**

**COPEN 140  
EJN 22  
EUROJUST 26**

**ÜBERMITTLUNGSVERMERK**

Absender	Hugh BOYLE, Ministerium für Justiz, Gleichberechtigung und Rechtsreform, Irland
Eingangsdatum	23. Dezember 2003
Empfänger	Hans G. NILSSON, Generalsekretariat des Rates
<u>Betr.:</u>	Durchführung des Rahmenbeschlusses über den Europäischen Haftbefehl

Hiermit darf ich Ihnen mitteilen, dass der Entwurf eines Gesetzes über den Europäischen Haftbefehl (European Arrest Warrant Bill 2003) beide Kammern des irischen Parlaments durchlaufen hat und nun noch vom Präsidenten unterschrieben werden muss. Mit diesem Gesetz wird der Rahmenbeschluss über den Europäischen Haftbefehl zum 1. Januar 2004 in irisches Recht umgesetzt. Entsprechend Artikel 32 des Rahmenbeschlusses wird der Text des Gesetzes über den Europäischen Haftbefehl von 2003 (European Arrest Warrant Act 2003) im Januar 2004 übermittelt werden.

Gemäß den Bestimmungen des Rahmenbeschlusses teilt Irland nunmehr Folgendes mit:

### Mitteilung nach Artikel 6 Absatz 3

Ausstellende Justizbehörden sind für Irland das Bezirksgericht ("District Court"), das Landesstrafgericht ("Circuit Criminal Court"), das Obergericht ("High Court") und das Sonderstrafgericht ("Special Criminal Court").

Vollstreckende Justizbehörde ist für Irland das Obergericht ("High Court").

### Mitteilung nach Artikel 7 Absatz 2

Für die Zwecke des Rahmenbeschlusses ist die benannte zentrale Behörde für Irland der Minister für Justiz, Gleichberechtigung und Rechtsreform.

Anschrift: Mutual Assistance and Extradition Division, Department of Justice, Equality and Law Reform, 72-76 St. Stephen's Green, Dublin 2, Irland

Tel.: +353 1 6028589, 6028535, 6028605

Fax: +353 1 6028606

### Mitteilung nach Artikel 8 Absatz 2

Nach irischem Recht soll einem Europäischen Haftbefehl, der nicht auf Irisch oder Englisch abgefasst ist, bei seiner Übermittlung an die irische zentrale Behörde eine Übersetzung in die irische oder englische Sprache beigelegt werden.

### Mitteilung nach Artikel 25 Absatz 2

Die für die Entgegennahme von Durchlieferungsersuchen zuständige Behörde ist die zentrale Behörde für Irland, d.h. der Minister für Justiz, Gleichberechtigung und Rechtsreform:

